

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► **B**

KOMISSION PÄÄTÖS,
tehty 23 päivänä kesäkuuta 2003,
nautakarjojen tuberkuloosista, luomistaudista ja naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaan
aseman vahvistamisesta tiettyjen jäsenvaltioiden ja jäsenvaltioiden alueiden osalta

(tiedoksiannettu numerolla K(2003) 1925)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2003/467/EY)

(EUVL L 156, 25.6.2003, s. 74)

Muutettu:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
► <u>M1</u>	Komission päätös 2004/63/EY, tehty 23 päivänä joulukuuta 2003	L 13	32	20.1.2004
► <u>M2</u>	Komission päätös 2004/230/EY, tehty 5 päivänä maaliskuuta 2004	L 70	41	9.3.2004
► <u>M3</u>	Komission päätös 2004/320/EY, tehty 31 päivänä maaliskuuta 2004	L 102	75	7.4.2004
► <u>M4</u>	Komission päätös 2005/28/EY, tehty 12 päivänä tammikuuta 2005	L 15	30	19.1.2005
► <u>M5</u>	Komission päätös 2005/179/EY, tehty 4 päivänä maaliskuuta 2005	L 61	37	8.3.2005
► <u>M6</u>	Komission päätös 2005/604/EY, tehty 4 päivänä elokuuta 2005	L 206	12	9.8.2005
► <u>M7</u>	Komission päätös 2005/764/EY, tehty 28 päivänä lokakuuta 2005	L 288	56	29.10.2005
► <u>M8</u>	Komission päätös 2006/169/EY, tehty 21 päivänä helmikuuta 2006	L 57	35	28.2.2006
► <u>M9</u>	Komission päätös 2006/290/EY, tehty 18 päivänä huhtikuuta 2006	L 106	21	19.4.2006
► <u>M10</u>	Komission päätös 2007/174/EY, tehty 20 päivänä maaliskuuta 2007	L 80	11	21.3.2007
► <u>M11</u>	Komission päätös 2007/399/EY, tehty 11 päivänä kesäkuuta 2007	L 150	11	12.6.2007
► <u>M12</u>	Komission päätös 2007/559/EY, tehty 2 päivänä elokuuta 2007	L 212	20	14.8.2007
► <u>M13</u>	Komission päätös 2008/97/EY, tehty 30 päivänä tammikuuta 2008	L 32	25	6.2.2008
► <u>M14</u>	Komission päätös 2008/234/EY, tehty 18 päivänä maaliskuuta 2008	L 76	58	19.3.2008
► <u>M15</u>	Komission päätös 2008/404/EY, tehty 21 päivänä toukuuta 2008	L 141	16	31.5.2008
► <u>M16</u>	Komission päätös 2008/576/EY, tehty 4 päivänä heinäkuuta 2008	L 183	40	11.7.2008
► <u>M17</u>	Komission päätös 2008/816/EY, tehty 20 päivänä lokakuuta 2008	L 283	46	28.10.2008
► <u>M18</u>	Komission päätös 2009/342/EY, tehty 23 päivänä huhtikuuta 2009	L 104	51	24.4.2009
► <u>M19</u>	Komission päätös 2009/600/EY, tehty 5 päivänä elokuuta 2009	L 204	39	6.8.2009

Oikaistu:

- **C1** Oikaisu, EUVL L 268, 9.10.2008, s. 40 (2003/467/EY)
 ► **C2** Oikaisu, EUVL L 105, 25.4.2009, s. 20 (2003/467/EY)



KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 23 päivänä kesäkuuta 2003,

nautakarjojen tuberkuloosista, luomistaudista ja naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaan aseman vahvistamisesta tiettyjen jäsenvaltioiden ja jäsenvaltioiden alueiden osalta

(tiedoksiannettu numerolla K(2003) 1925)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2003/467/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon eläinten terveyteen liittyvistä ongelmista yhteisön sisäisessä nautaeläinten ja sikojen kaupassa 26 päivänä kesäkuuta 1964 annetun neuvoston direktiivin 64/432/ETY ⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 1226/2002 ⁽²⁾, ja erityisesti sen liitteessä A olevan I osan 4 kohdan, liitteessä A olevan II osan 7 kohdan ja liitteessä D olevan I osan E kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Direktiivissä 64/432/ETY säädetään, että jäsenvaltiot, niiden osat tai niiden alueet voidaan julistaa tuberkuloosista, luomistaudista ja naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaiksi, kun niiden nautakarjat täyttävät tietyt mainitussa direktiivissä säädetyt edellytykset.
- (2) Komission päätöksellä 1999/467/EY ⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna päätöksellä 2001/26/EY ⁽⁴⁾, vahvistettiin eräille jäsenvaltioille ja jäsenvaltioiden alueille virallisesti tuberkuloosista vapaa asema nautakarjojen osalta.
- (3) Komission päätöksellä 1999/466/EY ⁽⁵⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna päätöksellä 2003/164/EY ⁽⁶⁾, vahvistettiin eräille jäsenvaltioille ja jäsenvaltioiden alueille virallisesti luomistaudista vapaa asema nautakarjojen osalta.
- (4) Komission päätöksellä 1999/465/EY ⁽⁷⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna päätöksellä 2003/177/EY ⁽⁸⁾, vahvistettiin eräille jäsenvaltioille ja jäsenvaltioiden alueille virallisesti naudan tarttuvasta leukoosista vapaa asema.
- (5) Belgia toimitti alueensa osalta ja Italia Ascoli Picenon, Bergamon, Leccon ja Sondrion maakuntien osalta komissiolle todisteet siitä, että kaikki direktiivissä 64/432/ETY säädetyt edellytykset täyttyvät, jotta Belgian alue ja Italian kyseiset alueet voitaisiin julistaa virallisesti tuberkuloosista vapaiksi nautakarjojen osalta.
- (6) Belgia toimitti alueensa osalta ja Italia Sardinian alueen sekä Ascoli Picenon, Bergamon, Comon, Leccon, Mantovan, Sondrion, Trenton ja Varesen maakuntien osalta komissiolle todisteet siitä, että kaikki direktiivissä 64/432/ETY säädetyt edellytykset täyttyvät, jotta Belgian alue ja Italian kyseiset alueet voitaisiin julistaa virallisesti luomistaudista vapaiksi nautakarjojen osalta.
- (7) Italia toimitti Ascoli Picenon, Bergamon, Brescian, Comon, Leccon, Mantovan, Sondrion ja Varesen maakuntien osalta komis-

⁽¹⁾ EYVL 121, 29.7.1964, s. 1977/64.

⁽²⁾ EYVL L 179, 9.7.2002, s. 13.

⁽³⁾ EYVL L 181, 16.7.1999, s. 36.

⁽⁴⁾ EYVL L 6, 11.1.2001, s. 18.

⁽⁵⁾ EYVL L 181, 16.7.1999, s. 34.

⁽⁶⁾ EUVL L 66, 11.3.2003, s. 49.

⁽⁷⁾ EYVL L 181, 16.7.1999, s. 32.

⁽⁸⁾ EUVL L 70, 14.3.2003, s. 50.

▼B

siolle todisteet siitä, että kaikki direktiivissä 64/432/ETY säädetyt edellytykset täyttyvät, jotta kyseiset alueet voitaisiin julistaa virallisesti naudan tarttuvasta leukoosista vapaiksi.

- (8) Selkeyden vuoksi jäsenvaltioiden ja jäsenvaltioiden alueiden luettelot, jotka koskevat nautakarjojen julistamista tuberkuloosista, luomistaudista ja naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaiksi, olisi vahvistettava samassa säädöksessä. Tämän vuoksi päätökset 1999/467/ETY, 1999/466/ETY ja 1999/465/ETY olisi kumottava.
- (9) Tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat elintarvikeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Virallisesti tuberkuloosista vapaat jäsenvaltiot ja jäsenvaltioiden alueet

1. Liitteessä I olevassa 1 luvussa luetellut jäsenvaltiot julistetaan tuberkuloosista virallisesti vapaiksi nautakarjojen osalta.
2. Liitteessä I olevassa 2 luvussa luetellut jäsenvaltioiden alueet julistetaan tuberkuloosista virallisesti vapaiksi nautakarjojen osalta.

2 artikla

Virallisesti luomistaudista vapaat jäsenvaltiot ja jäsenvaltioiden alueet

1. Liitteessä II olevassa 1 luvussa luetellut jäsenvaltiot julistetaan luomistaudista virallisesti vapaiksi nautakarjojen osalta.
2. Liitteessä II olevassa 2 luvussa luetellut jäsenvaltioiden alueet julistetaan luomistaudista virallisesti vapaiksi nautakarjojen osalta.

3 artikla

Virallisesti naudan tarttuvasta leukoosista vapaat jäsenvaltiot ja jäsenvaltioiden alueet

1. Liitteessä III olevassa 1 luvussa luetellut jäsenvaltiot julistetaan naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaiksi.
2. Liitteessä III olevassa 2 luvussa luetellut jäsenvaltioiden alueet julistetaan naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaiksi.

4 artikla

Kumoamiset

Kumotaan päätökset 1999/465/EY, 1999/466/EY ja 1999/467/EY.

5 artikla

Osoitus

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

▼ **M18***LIITE I***1 LUKU****Tuberkuloosista virallisesti vapaat jäsenvaltiot**

ISO-koodi	Jäsenvaltio
BE	Belgia
CZ	Tšekki
DK	Tanska
DE	Saksa
FR	Ranska
LU	Luxemburg
NL	Alankomaat
AT	Itävalta
PL	Puola
SI	Slovenia
SK	Slovakia
FI	Suomi
SE	Ruotsi

2 LUKU**Tuberkuloosista virallisesti vapaat jäsenvaltioiden alueet**

Italiassa:

- Abruzzon alue: Pescaran maakunta,
- Emilia-Romagnan alue,
- Friuli-Venezia Giulian alue,
- Lombardian alue: Bergamon, Comon, Leccon ja Sondrion maakunnat,
- Marchen alue: Ascoli Picenon maakunta,
- Piemonten alue: Novaran, Verbanian ja Vercellin maakunnat,
- Sardinian alue: Oristanon maakunta,
- Toscanan alue: Grossetton, Livornon, Luccan, Praton, Pisan, Pistoian ja Sienan maakunnat,
- Trentino-Alto Adigen alue: Bolzanon ja Trenton maakunnat,
- Veneton alue.

▼ **M19***LIITE II***1 LUKU****Luomistaudista virallisesti vapaat jäsenvaltiot**

ISO-koodi	Jäsenvaltio
BE	Belgia
CZ	Tšekki
DK	Tanska
DE	Saksa
IE	Irlanti
FR	Ranska
LU	Luxemburg
NL	Alankomaat
AT	Itävalta
PL	Puola
SI	Slovenia
SK	Slovakia
FI	Suomi
SE	Ruotsi

2 LUKU**Luomistaudista virallisesti vapaat jäsenvaltioiden alueet**

Italiassa:

- Abruzzon alue: Pescaran maakunta;
- Emilia-Romagnan alue: Bolognan, Ferraran, Forli-Cesenan, Modenan, Parman, Piacenzan, Ravennan, Reggio Emilian ja Riminin maakunnat;
- Friuli-Venezia Giulian alue;
- Lazion alue: Rietin maakunta;
- Ligurian alue: Imperian ja Savonan maakunnat;
- Lombardian alue: Bergamon, Brescian, Comon, Cremonan, Leccon, Lodin, Mantovan, Milanon, Pavian, Sondrion ja Varesen maakunnat;
- Marchen alue;
- Piemonten alue;
- Puglian alue: Brindisin maakunta;
- Sardegnan alue: Cagliariin, Nuoron, Oristanon ja Sassarin maakunnat;
- Toscanan alue;
- Trentino-Alto Adigen alue: Bolzanon ja Trenton maakunnat;
- Umbrian alue: Perugian ja Ternin maakunnat;
- Veneton alue.

Portugalissa:

- Azorien itsehallintoalue: Corvon, Faialin, Floresin, Graciosan, Picon ja Santa Marian saaret.

▼ M19

Espanjassa:

- Santa Cruz de Tenerifen provinssi;
- Las Palmasin provinssi.

Yhdistyneessä kuningaskunnassa:

- Iso-Britannia: Englanti, Skotlanti, Wales.

▼ **B***LIITE III*▼ **M9****1 LUKU****Naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaat jäsenvaltiot**

ISO-koodi	Jäsenvaltio
BE	Belgia
CZ	Tšekki
DK	Tanska
DE	Saksa
ES	Espanja
FR	Ranska
IE	Irlanti
CY	Kypros
LU	Luxemburg
NL	Alankomaat
AT	Itävalta
SI	Slovenia
<u>SK</u>	<u>Slovakia</u>
FI	Suomi
SE	Ruotsi
UK	Yhdistynyt kuningaskunta

▼ **M18****2 LUKU****Naudan tarttuvasta leukoosista virallisesti vapaat jäsenvaltioiden alueet**

Italiassa:

- Abruzzon alue: Pescaran maakunta,
- Emilia-Romagnan alue: Bolognan, Ferraran, Forli-Cesenan, Modenan, Parman, Piacenzan, Ravennan, Reggio Emilian ja Riminin maakunnat,
- Friuli-Venezia Giulian alue,
- Lazion alue: Frosinonen ja Rietin maakunnat,
- Ligurian alue: Imperian ja Savonan maakunnat,
- Lombardian alue: Bergamon, Brescian, Comon, Cremonan, Leccon, Lodin, Mantovan, Milanon, Pavian, Sondrion ja Varesen maakunnat,
- Marchen alue: Anconan, Ascoli Picenon, Maceratan ja Pesaron maakunnat,
- Molisen alue,
- Piemonten alue: Alessandrian, Astin, Biellan, Cuneon, Novaran, Torinon, Verbanian ja Vercellin maakunnat,
- Sardinian alue,
- Toscanan alue: Arezzon, Firenzen, Grosseton, Livornon, Luccan, Massa-Carraran, Pisan, Pistoian, Praton ja Sienan maakunnat,
- Trentino-Alto Adigen alue: Bolzanon ja Trenton maakunnat,
- Umbrian alue: Perugian ja Ternin maakunnat,

▼ **M18**

— Val d'Aostan alue: Aostan maakunta,

— Venetón alue.

Puolassa:

— Dolnośląskien voivodikunta

Powiaty:	bolesławiecki, dzierzoniowski, głogowski, górowski, jaworski, jeleniogórski, Jelenia Góra, kamiennogórski, kłodzki, legnicki, Legnica, lubański, lubiński, lwówecki, milicki, oleśnicki, oławski, polkowicki, strzeliński, średzki, świdnicki, trzebnicki, wałbrzyski, Wałbrzych, wołowski, wrocławski, Wrocław, ząbkowicki, zgorzelecki, złotoryjski.
----------	--

— Lubelskien voivodikunta

Powiaty:	bialski, Biała Podlaska, biłgorajski, chełmski, Chełm, hrubieszowski, janowski, krasnostawski, kraśnicki, lubartowski, lubelski, Lublin, łęczyński, łukowski, opolski, parczewski, puławski, radzyński, rycki, świdnicki, tomaszowski, włodawski, zamojski, Zamość.
----------	---

— Kujawsko-pomorskien voivodikunta

Powiaty:	aleksandrowski, chełmiński, golubsko-dobrzyński, grudziądzki, Grudziądz, toruński, Toruń, wąbrzeski.
----------	--

— Łódzkien voivodikunta

Powiaty:	bełchatowski, brzeziński, kutnowski, łaski, łęczycki, łowicki, łódzki, Łódź, opoczyński, pabianicki, pajęcząński, piotrkowski, Piotrków Trybunalski, poddębicki, radomszczański, rawski, sieradzki, skierniewicki, Skiernewice, tomaszowski, wieluński, wieruszowski, zduńskowolski, zgierski.
----------	--

— Małopolskien voivodikunta

Powiaty:	brzeski, bocheński, chrzanowski, dąbrowski, gorlicki, krakowski, Kraków, limanowski, miechowski, myślenicki, nowosądecki, nowotarski, Nowy Sącz, oświęcimski, olkusi, proszowicki, suski, tarnowski, Tarnów, tatrzański, wadowicki, wielicki.
----------	---

— Mazowieckien voivodikunta

Powiaty:	białobrzeski, garwoliński, grójecki, gostyniński, grodziski, kozienicki, lipski, Płock, plocki, pruszkowski, przysuski, Radom, radomski, sochaczewski, szydłowiecki, warszawski zachodni, zwoleniński, żyrardowski.
----------	---

— Opolskien voivodikunta

Powiaty:	brzeski, głubczycki, kędzierzyńsko-kozielski, kluczborski, krapkowicki, namysłowski, nyski, oleski, opolski, Opole, prudnicki, strzelecki.
----------	--

▼ **M18**

— Podkarpackien voivodikunta

Powiaty:	bieszczadzki, brzozowski, dębicki, jarosławski, jasielski, kolbuszowski, krośnieński, Krosno, leski, leżajski, lubaczowski, łańcucki, mielecki, niżański, przemyski, Przemyśl, przeworski, ropczycko-sędziszowski, rzeszowski, Rzeszów, sanocki, stalowowolski, strzyżowski, Tarnobrzeg, tarnobrzowski.
----------	---

— Podlaskien voivodikunta

Powiaty:	augustowski, białostocki, Białystok, bielski, hajnowski, sejneński, siemiatycki, sokółski, suwalski, Suwałki, wysokomazowiecki, zambrowski.
----------	---

— Pomorskien voivodikunta

Powiaty:	Gdańsk, gdański, Gdynia, lęborski, Sopot, wejherowski.
----------	--

— Śląskien voivodikunta

Powiaty:	bedziński, bielski, Bielsko-Biała, bieruńsko-lędziński, Bytom, Chorzów, cieszyński, częstochowski, Częstochowa, Dąbrowa Górnicza, gliwicki, Gliwice, Jastrzębie Zdrój, Jaworzno, Katowice, kłobucki, lubliniecki, mikołowski, Mysłowice, myszkowski, Piekary Śląskie, pszczyński, raciborski, Ruda Śląska, rybnicki, Rybnik, Siemianowice Śląskie, Sosnowiec, Świętochłowice, tarnogórski, Tychy, wodzisławski, Zabrze, zawierciański, Żory, żywiecki.
----------	--

— Świętokrzyskien voivodikunta

Powiaty:	buski, jędrzejowski, kazimierski, kielecki, Kielce, konecki, opatowski, ostrowiecki, pińczowski, sandomierski, skarżyski, starachowicki, staszowski, włoszczowski.
----------	--

— Warmińsko-mazurskien voivodikunta

Powiaty:	ełcki, giżycki, gołdapski, olecki.
----------	------------------------------------

— Wielkopolskien voivodikunta

Powiaty:	jarociński, kaliski, Kalisz, kępiński, kolski, koniński, Konin, krotoszyński, ostrzeszowski, słupecki, turecki, wrzesiński.
----------	---